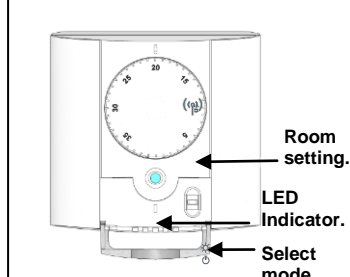


PRESENTATION

- Radio Frequency "RF" thermostat (868 MHz) specially designed to control different type of heating systems.

Comfort
The setting temperature (adjusted on the knob) will be followed all the time.

OFF
Use this mode if you need to switch off the zone managed by the thermostat.



START UP
The LED indicator will flash quickly during 4 seconds

"RF" CONFIGURATION

- First of all, switch the button mode of the thermostat in comfort position.
- To learn (*) the RF thermostat with the receiver you must put the receiver in "RF init" mode (please refer to the receiver leaflet).
- Once, on the thermostat switch the button mode on the OFF position then on comfort position. If the thermostat is well linked, the LED will flash quickly in green. Otherwise green slow flash and output after 10sec.

- Now you can check the RF distance, go to the room which must be regulated. Put your thermostat on the final position (On the wall or table...), then put the thermostat in Comfort mode (setting temperature position 35°C). Close the door and go to the receiver to check if the new status of the thermostat has received. (The heating is generally showed by a Red LED).

TECHNICAL CHARACTERISTICS

Environmental: Operating temperature: Shipping and storage temperature:	0°C – 50°C -10°C to +50°C
Electrical Protection	IP30 Class II
Setting temperature range	5°C to 35°C
Regulation characteristics	Proportional Band (PWM 2°C for 10min cycle)
Power Supply Operating life	2 AAA LR03 1.5V Alkaline ~2 years
Sensing elements: Internal & External (option)	NTC 10kΩ at 25°C
Radio Frequency	868 MHz, <10mW.
CE Directives Your product has been designed in conformity with the European Directives.	R&TTE 1999/5/EC EMC 2004/108/EC RoHS 2011/65/EU
Product conformed to : Classification : Contribution :	UE 811/2013 and 2010/30/UE IV (2%)

- Now return to the thermostat and switch off it. Check on the receiver again if it's also switched off (The red LED must be turned off)

- If the RF signals were received correctly, adjust your setting temperature as you want.
- If the RF signals weren't received correctly, check the installation (Receiver position, distance...)

* To make the installation easier it will be better to have the thermostat near to the receiver during the configuration mode. (A minimal distance of > 1meter must be respected)

WORKING

When you modify the setting temperature or the mode, the thermostat manages the receiver: the LED flashes quickly in green during 2 seconds (quick red flashes for low batteries indication*)

Then, the LED indicates the heating status of the system:

- Red or orange: heating
- Red** (Internal Sensor regulation) Heating indication (few sec after consign adjustment)
- Orange** (External Sensor regulation) Heating indication (During consign adjustment)
- OFF: no heating

Special case: working with the central
The thermostat acts as a regulation probe. The setting temperature and the mode are fixed by the central.

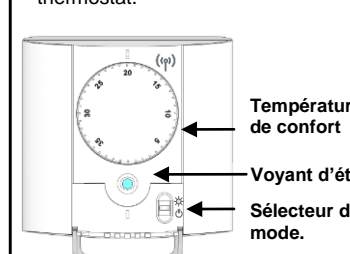
* When the batteries must be replaced, always exchange the 2 batteries in the same time.

PRESENTATION

- Thermostat Radio Fréquence (868 Mhz), spécialement conçu pour contrôler différentes installations de chauffage

Confort
La température de consigne (ajustée sur la molette de réglage) sera maintenue indéfiniment.

OFF
Utiliser ce mode si vous désirez arrêter la zone gérée par votre thermostat.



DEMARRAGE:
Clignotement rapide pendant 4 secondes du voyant d'état

INITIALISATION „RF“

- Tout d'abord positionnez l'interrupteur de mode de votre thermostat sur la position Confort.
- Ensuite (*), mettez votre récepteur en mode "RF init". (Reportez-vous à la notice du récepteur pour cette opération)
- Sur le thermostat, basculez l'interrupteur de mode sur la position OFF puis sur Confort. Si l'appariage est correct, clignotement vert rapide. Sinon clignotement vert lent et sortie au bout de 10sec.

- Vous pouvez maintenant faire un test de portée pour être sûr de l'installation. Dans la pièce où doit se trouver le thermostat, placez le à l'endroit où il sera positionné plus tard (sur un meuble ou fixé au mur). Réglez la consigne courante sur la position Maxi (35°C), Fermez les portes et allez vérifier la bonne réception (le récepteur doit être en chauffe Led Rouge à 1).

CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

Environnement. (Températures) Fonctionnement: Transport et stockage :	0°C - 50°C -10°C à +50°C
Protection électrique	IP30 Class II
Plage de réglage de la température ambiante	5°C à 35°C
Caractéristiques de régulations	Bande proportionnelle 2°C pour un cycle de 10min
Alimentation Autonomie	2 piles alkaline AAA LR03 1.5V ~2 ans
Eléments optionnels: Sonde interne ou externe	10k ohms à 25°C
Radio Fréquence	868 MHz, <10mW.
Directives CE Votre produit a été conçu en conformité avec les directives européennes :	R&TTE 1999/5/EC CEM 2004/108/EC RoHS 2011/65/EU
Produit conforme à Classification Contribution	UE 811/2013 et 2010/30/UE IV (2%)

- Retournez au thermostat et mettez-le maintenant en position arrêt, vérifiez que le récepteur est aussi passé en arrêt (Led rouge à 0)

- Si la réception des signaux thermostat est correcte, ajustez votre température de confort comme vous le désirez
- Si la réception des signaux thermostat ne se fait pas correctement, essayez de rapprocher le thermostat du récepteur, vérifiez l'installation du récepteur (reportez-vous à la partie Problèmes et solution)

* Pour une initialisation RF maîtrisée il est préférable d'avoir le récepteur à portée de vue lors de l'initialisation (distance minimale > 1Mètre)

FONCTIONNEMENT

Lors d'un changement de consigne ou de mode, le thermostat commande le récepteur ; la led clignote vert rapide pendant 2 sec. (si les piles sont faibles*, la led clignote rouge rapide).

Ensuite, le voyant donne l'état de chauffe du système :

- Rouge ou orange: chauffe
- Rouge** (régulation sur sonde interne) Indicateur de chauffe (quelques secondes après le réglage de la consigne)
- Orange** (Régulation sur sonde externe) Indicateur de chauffe (en mode réglage de consigne uniquement)
- Eteint : pas de chauffe

Cas particulier : fonctionnement avec la centrale :
Le thermostat agit comme une sonde de régulation. La consigne et le mode sont déterminés par la centrale

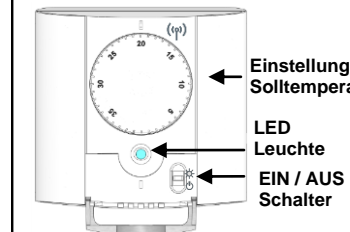
* Si les piles de votre thermostat ont besoin d'être remplacées, changez toujours les 2 piles en même temps.

ALLGEMEINES

- BT Funk-Raumthermostat (868 MHz) zur Einzelraumregelung, in Verbindung mit BT-x02 Funk-Empfänger.

Komfortbetrieb / EIN
Es wird permanent auf die (mittels Einstellknopf) eingestellte Temperatur geregelt.

AUS
Wählen Sie diese Betriebsart, um den vom Thermostat kontrollierten Bereich abzuschalten.



Einschalten
Die LED blinkt schnell grün für 4 Sekunden.

FUNK-KONFIGURATION

- Zuerst den Betriebsartenwahlschalter des Thermostats auf die Position (Komfortbetrieb) stellen.
- Anschließend (*) BT-x02 Funk-Regelverteiler gemäß Anleitung in Funk-Konfigurationsmodus bringen. (Details siehe Anleitung BT-Funk-Regelverteiler).
- Danach schalten Sie den Empfänger (Funk-Raumthermostate) in den OFF Mode und danach wieder auf (Komfortbetrieb). Der Funk-Raumthermostat ist korrekt verbunden, wenn die LED mehrmals kurz grün blinkt. Sollte die Konfiguration nicht korrekt sein, blinkt die LED für ca. 10 Sekunden langsam grün

- Sie können nun die Funkdistanz prüfen, indem Sie in den Raum gehen, dessen Temperatur reguliert werden soll. Bringen Sie den Thermostat in seine endgültige Position (an der Wand oder auf einem Tisch...), und stellen Sie am Thermostat die Betriebsart „Komfort“ (Temperatur von 35°C) ein.

TECHNISCHE DATEN

Umgebungsbedingungen: Betriebstemperatur: Transport- und Lagertemperatur:	0°C - 50°C -10°C bis +50°C
Schutzart	IP30 Class II
Einstellbereich Raumtemperatur	5°C bis 35°C
Regelverhalten	Proportionalbereich (PWM 2°C bei 10-min-Zyklus)
Stromversorgung Lebensdauer	2 x AAA (Micro) 1.5V ~2 Jahre
Sensor-Elemente: Intern und extern (Option)	NTC 10k Ohm bei 25°C
Funkfrequenz	868 MHz, <10mW.
CE-Richtlinien Ihr Produkt wurde in Übereinstimmung mit den EU-Richtlinien konzipiert.	R&TTE 1999/5/EC EMC 2004/108/EC RoHS 2011/65/EU
Produkt entsprach: Klassifizierung: Beitrag:	UE 811/2013 und 2010/30/UE IV (2%)

Schließen Sie die Tür, und überprüfen Sie am Empfänger, ob dieser den neuen Status des Thermostats empfangen hat (Der Heizvorgang wird in der Regel durch eine rot leuchtende LED angezeigt).

- Gehen Sie nun wieder zum Thermostat, und schalten Sie ihn aus. Überprüfen Sie wieder am Empfänger, ob dieser ebenfalls abgeschaltet hat. (Die rote LED muss aus sein.)
- Wenn das Funksignal korrekt empfangen wurde, legen Sie die gewünschte Solltemperatur fest.
- Wenn das Funksignal nicht korrekt empfangen wurden, überprüfen Sie die Installation (Position des Empfängers, Distanz...)

* Zur Erleichterung der Installation sollte sich der Thermostat, solange er im Konfigurationsmodus ist, beim BT-Funk-Regelverteiler befinden. (Dabei ist ein Mindestabstand von ca.1 Meter einzuhalten.)

Betrieb

Bei Verstellung der Solltemperatur oder des EIN/AUS Schalters blinkt die LED für ca. 2 Sekunden schnell grün. (schnelles blinken in rot deutet auf niedrigen Batteriestatus hin*)

BETRIEBZUSTANDSANZEIGE:

Konstant Rot: Heizbetrieb Steuerung über internen Raumfühler (für einige Sekunden nach Einstellung der Solltemperatur)

Konstant Orange: Heizbetrieb Steuerung über externen Fühler (für einige Sekunden nach Einstellung der Solltemperatur)

LED AUS: kein Heizbedarf

ACHTUNG
Wird der Thermostat mit einer Touch Zentraleinheit verwendet, dient der Thermostat als Raumtemperaturfühler. Solltemperatur und Einstellungen erfolgen über die Zentraleinheit.

* Bitte wechseln Sie immer beide Batterien.

ОПИСАНИЕ

Комнатный радиотермостат (868 МГц) предназначен для регулирования температуры в отдельных помещениях в системах отопления.

Комфортный режим / ВКЛ
Термостат поддерживает в течение неограниченного времени установленную (на рукоятке) температуру в помещении.

Выключение / OFF
При установке выключателя в нижнее положение, термостат и контролируемые им контуры отопления отключаются.



ВКЛЮЧЕНИЕ
Светодиод часто мигает в течении 4 секунд зеленым цветом.

РАДИОИНИЦИАЛИЗАЦИЯ (установка связи с модулем)

- Сначала переведите термостат в комфортный режим.
- Для инициализации термостата с приемным устройством перейдите в режим инициализации приемного устройства серии BT-02 (см. инструкцию).
- Затем выключите термостат (OFF) и снова включите. При успешно проведенной инициализации диод термостата быстро замигает зеленым цветом. В противном случае медленное мигание в течении примерно 10 секунд.

- Проверьте качество приема модулем радиосигнала. Для этого перенесите термостат на место монтажа (стена, стол) и установите в комфортном режиме температуру 35°C. Закройте дверь в помещение и проверьте, получил ли радиомодуль сигнал от термостата (при получении требования нагрева светодиода зон, связанных с термостатом горят красным цветом).

ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

Температура окружающей среды и рабочая температура: Температура транспортировки и хранения:	0°C - 50°C -10°C - +50°C
Защита:	IP30 класс II
Диапазон регулирования:	5°C - 35°C
Тип регулирования	ПИ регулирование (PWM, 2 С цикл 10 минут)
Питание Срок работы	2 x AAA батарейки (Micro) 1.5В ~2 года
Температурные датчики: Встроенный и внешний (опция)	NTC 10к Ом при 25°C
Частота радиосигнала	868 МГц, <10мВт.
Директивы ЕС Изделие произведено в соответствии с Европейскими Нормами	R&TTE 1999/5/EC EMC 2004/108/EC RoHS 2011/65/EU
Продукт соответствовал: Классификация: Вклад:	UE 811/2013 и 2010/30/UE IV (2%)

* Всегда заменяйте обе батарейки одновременно.

- Выключите термостат. Проверьте снова радиомодуль (диоды соответствующих зон модуля должны погаснуть).
- Если радиомодуль получил сигнал, то инициализация термостата была проведена правильно. Установите на термостате комфортную температуру.
- Если радиомодуль не принимает корректно сигналы термостата, то возможно он расположен вне радиуса действия сигнала. Проверьте правильность подключения антенны, расстояния между радиомодулем и термостатом).

* В течении процесса инициализации термостат должен находиться в непосредственной близости от коммутирующего модуля (расстояние ок. 1м).

* Термостаты серии BT-02 совместимы только с коммутирующими модулями серии BT-02.

РАБОТА ТЕРМОСТАТА

При изменении установленной температуры или положения переключателя диод быстро мигает зеленым цветом в течении 2 секунд (быстрое мигание красного диода сигнализирует о низком заряде батареек*)

Красный постоянный. Нагрев при управлении по встроенному датчику (в течении нескольких секунд после установки температуры).

Оранжевый постоянный. Нагрев при управлении по внешнему датчику (в течении нескольких секунд после установки температуры).
Диод не светится: нет нагрева

ВНИМАНИЕ: при работе с центральным модулем термостат выполняет функцию внешнего датчика. Установка температуры и выбор рабочего режима производятся на центральном модуле.
ВНЕШНИЙ ДАТЧИК (опция)
Внешний датчик подключается к выключенному термостату. При включении термостат автоматически распознает подключенный к нему датчик и регулирует температуру в помещении только по нему.
* Всегда заменяйте обе батарейки одновременно.

NL BT-A02 RF

PRODUCTOMSCHRIJVING

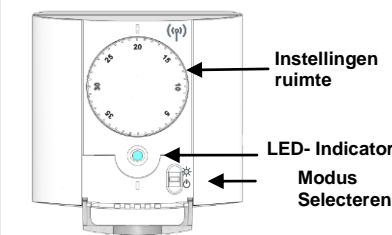
- Radiofrequente-thermostaat ("RF") (868 MHz), ontworpen om verschillende soorten verwarmingssystemen te kunnen regelen.

Comfort

De ingestelde temperatuur (die via de knop aangepast kan worden) wordt continu gevolgd.

UIT

Gebruik deze modus als u de zone uit wilt schakelen die door de thermostaat beheerd wordt.



START UP

De LED indicator zal snel knipperen gedurende 4 seconden

RF-CONFIGURATIE

- Schakel allereerst de modusknop van de thermostaat in de comfort stand.
- Vervolgens (*) moet de ontvanger van de RF-thermostaat in de "RF init"-modus gezet worden (zie ook de bijsluiter van de ontvanger).
- Schakel de modusknop van de thermostaat in de UIT-stand vervolgens comfort stand. Indien het inlezen gelukt is, zal de groene LED snel flitsen. Anders zal de groene LED 10 sec langzaam knipperen

- U kunt nu de RF-afstand controleren. Ga naar de ruimte die geregeld moet worden. Plaats uw thermostaat op de gewenste plek (aan de muur of op tafel...). Vervolgens zet u de thermostaat in de Comfort-modus (instelling voor de temperatuur 35 °C). Sluit de deur en ga naar de ontvanger om te controleren of de nieuwe status van de thermostaat ontvangen is. (Een rood lampje geeft over het algemeen de verwarming aan).

TECHNISCHE KENMERKEN

Bedrijfstemperatuur:	0°C - 50°C
Transport- en opslagtemperatuur:	-10°C tot +50°C
Elektrische beveiliging	IP30 Klasse II
Instelbereik	5°C tot 35°C
Regelkarakteristiek	Proportionele band (PWM 2°C voor een cyclus van 10 minuten)
Voeding Levensduur	2x LR03 Alkaline-batterij AAA van 1,5 Volt ~2 jaar
Sensorelementen: Intern en extern (optie)	NTC 10kΩ bij 25°C
Radiofrequentie	868 MHz, <10mW.
CE Richtlijnen	R&TTE 1999/5/EC LVD 2006/95/EC EMC 2004/108/EC RoHS 2011/65/EU
Product gelijkvormig aan: classificatie: bijdrage:	UE 811/2013 en 2010/30/UE IV (2%)

- Ga nu terug naar de thermostaat en schakel deze uit. Controleer nogmaals of de ontvanger uitgeschakeld is. (Het rode lampje moet uitgeschakeld zijn.)

- Als de RF-signalen goed ontvangen zijn, stelt u de gewenste temperatuur in.
- Als de RF-signalen niet goed zijn ontvangen, controleert u de positie en de afstand van de ontvanger.

* Tijdens de configuratiemodus kunt u de thermostaat het beste in de buurt van de ontvanger plaatsen. Zo zal de installatie makkelijker verlopen. (Hanteer een minimale afstand van > 1 meter)

WERKING

Indien u de ingestelde temperatuur aanpast of de modus wijzigt, zal de ontvanger aangestuurd worden: de groene LED zal 2 sec snel knipperen om aan te geven dat het signaal aankomt. (rood knipperen geeft aan dat de batterijen leeg raken)

Hierna zal de status van het system de LED af te lezen zijn:

- Rood of oranje: Verwarmen

Rood (interne sensorregeling) Verwarmingsindicatie (een paar seconden nadat de gewenste temperatuur is ingesteld)

Oranje (externe sensorregeling) Verwarmingsindicatie (een paar seconden nadat de gewenste temperatuur is ingesteld)

- UIT: geen verwarming

Speciale toepassing: Indien de thermostaat samen met een Touch screen central thermostaat wordt gebruikt, dient de thermostaat alleen als temperatuur opnemer. De instelling zal via de centraal thermostaat gebeuren.

* Als de batterijen vervangen moeten worden, verwissel dan altijd beide batterijen.

SK BT-A02 RF

VŠEOBECNE

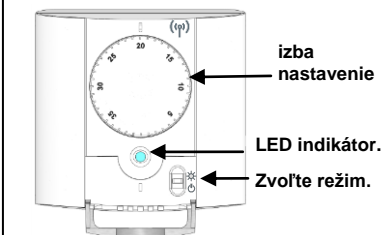
- BT rádiový termostat (868 MHz) na samostatnú reguláciu, v spojení s BT rádiovými rozdeľovačmi.

X Režim „Komfort“/ZAPNUTÝ

Permanentne sa riadi teplotou nastavenou prostredníctvom nastavovacieho gombíka.

VYPNUTÝ

Zvoľte si tento druh režimu, ak chcete vypnúť oblasť kontrolovanú termostatom



SPUSTENIE

LED kontrolka bliká rýchlo počas 4 sekúnd

RÁDIOVÁ KONFIGURÁCIA

- Ako prvé, nastavte vypínač na termostate do voľby režimu komfort.
- Aby spolupracoval (*) RF termostat s prijímačom musíte dať prijímač do režimu "RF init" (podrobnosti nájdete v letáku prijímača).
- Ako náhle je údaj zobrazený na termostate tak prepnite režim tlačidla na pozíciu OFF a potom do komfortnej polohy. V prípade, že termostat je dobre spojený, bude LED rýchlo blikat zeleno. V opačnom prípade bude zelená pomaly blikat asi 10 sek-

Teraz môžete vyskúšať rádiovú vzdialenosť tým, že pôjdete do miestnosti, ktorej teplota sa má regulovať. Dajte termostat do jeho konečnej pozície (na stene alebo na stole...) a nastavte na termostate režim „Komfort“ (teplota 35 °C). Zatvoríte dvere a na prijímači prevrte, či našiel nový status termostatu. (Vykurovanie sa spravidla zobrazí na červeno svietiacej LED kontrolke).

TECHNICKÉ ÚDAJE

Teplota prostredia: Prevádzková teplota: Doprava a skladovanie:	0°C – 50°C -10°C do +50°C
Elektrická ochrana	IP30Trieda II
Rozsah nastavenia teploty	5°C do 35°C
Riadenie:	Proporcionálne pásmo (PWM 2 °C pri 10 min. cykle)
Zdroj napätia: Životnosť:	2 x AAA (Micro) 1.5V ~2 roky
Senzorové prvky: vnútorný a vonkajší	NTC 10k Ohm pri 25°C
Frekvencia	868 MHz, <10mW.
CE smernice	R&TTE 1999/5/EC EMC 2004/108/EC RoHS 2011/65/EU
Výrobok zodpovedalo: klasifikácia: príspevok:	UE 811/2013 a 2010/30/UE IV (2%)

- Chodte opäť k termostatu a vypnite ho. Na prijímači opäť overte, či sa tiež vypol. (Červená LED-ka nesvieti.)

- Ak bol rádiový signál prijatý správne, nastavte želanú teplotu.

- Ak rádiový signál nebol správne prijatý, preskúšajte inštaláciu (pozíciu termostatu, vzdialenosť...)

* Na ulahčenie inštalácie by sa mal termostat, aspoň pokiaľ je v moduse konfigurácie, nachádzať pri BT- rádiovom rozdeľovači. (Pritom je potrebné dodržať minimálny odstup cca 1 meter.)

PREVÁDZKA

Ak nastavíte požadovanú teplotu alebo prepnete prepínač ON/OFF, LED kontrolka bliká cca 2 sekundy rýchlo na zeleno. (Rýchlo blikajúca červená indikuje nízky stav batérie)

Prevádzkové zobrazovanie LED kontrolky - vykurovanie

- Červená alebo oranžová:

LED svieti na červeno Ovládanie pomocou snímača vnútornej teploty v miestnosti (niekoľko sekúnd po nastavení požadovanej teploty)

LED svieti na oranžovo Ovládanie pomocou snímača vonkajšej teploty. (niekoľko sekúnd po nastavení požadovanej teploty)

- OFF: mimo prevádzky

POZOR

Keď je použitý termostat s dotykovou centrálnou jednotkou, termostat slúži ako snímač teploty v miestnosti. Požadovaná teplota a nastavenie sa vykonáva pomocou centrálnej jednotky.

* Pri výmene batérií vymeňte prosím vždy obidve batérie

HU BT-A02 RF

BEMUTATÁS

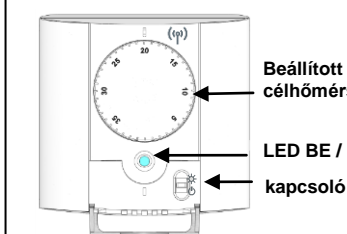
- BT rádiófrekvenciás szobatermosztát (868 MHz) a helyiségenkénti vezérléshez, a BT zónaszabályzó egységekkel.

Komfort üzemmód/BE

Folyamatosan a beállított célhőmérsékletre szabályoz (középső beállító gomb).

KIKAPCSOLÁS

Válassza ezt az üzemmódot, ha a helyiségben nincs szükség a termostát szabályzására.



BEKAPCSOLÁS

A LED 4 másodpercig szaporán villog

RÁDIÓFREKVENCIÁS KONFIGURÁLÁS

- Állítsa termostátot az üzemmódkapcsolót komort állásra!
- Utána a (*) a BT-rádiófrekvenciás zónaszabályzó egységet a leírásnak megfelelően konfigurációs üzemmódba kell kapcsolni. (Részleteket lásd a BT-rádiófrekvenciás zónaszabályzó egység használati utasításában)
- A termostátot ezután kapcsolja ki, majd Komfort üzemmódba kell állítani. Ha a konfigurálás sikeres, a LED szaporán, ha nem, akkor 10 másodpercig ritkán zölden villog.

- A rádiófrekvenciás távolságot úgy tudja lemérni, hogy abba a helyiségbe megy, amelyiknek a hőmérsékletét szabályozni akarja. Tegye a termostátot a végleges helyére (falra vagy asztalra...) és állítsa be a termostátot a "Komfort" üzemmódot (hőmérséklet 35°C) ! Csukja be az ajtót és ellenőrizze a jelfogón, hogy érzékelte-e az új beállítást (A fűtési folyamat elindulását egy folyamatosan világító vörös LED jelzi)

MŰSZAKI ADATOK

Környezeti feltételek Üzemi hőmérséklet: Szállítási és tárolási hőmérséklet:	0°C - 35°C -10°C-tól +50°C-ig
Védelmi osztály	IP30 Class II
Beállítási tartomány	5°C to 35°C
Szabályzási karakterisztika	Arányos tartomány (PWM 2 °C 10 perces ciklusokban)
Tápellátás Élettartam	2 x AAA alkáli elem 1.5V kb. 2 év
Érzékelő elem: Belső és külső (opcionális)	NTC 10k Ohm 25°C-nál
Rádiófrekvencia tartomány	868 MHz, <10mW.
CE irányelvek	R&TTE 1999/5/EC EMC 2004/108/EC RoHS 2011/65/EU
A termék megfelel a: Besorolás: hozzájárulás:	UE 811/2013 és 2010/30/UE IV (2%)

- Menjen a termostátához és kapcsolja ki! Ellenőrizze ismét a jelfogón, hogy ezt szintén érzékelte-e (a vörös LED már nem világít) !

- Ha a rádiófrekvenciás jelek közvetítésében nem volt probléma, akkor állítsa be az igényeinek megfelelő hőmérsékletet!
- Ha a rádiófrekvenciás jelek közvetítése nem volt hibamentes, akkor vizsgálja át a szerelést! (jelfogó helyzetét, távolságot,...)

* A szerelés megkönnyítése érdekében a termostát a jelfogó közelében legyen a konfigurálás ideje alatt (a távolság ne legyen több 1 méternél)

Működés

A célhőmérséklet megváltoztatásakor vagy BE/KI kapcsoláskor a LED 2 másodpercig szaporán villog (szapora, vörös villogás alacsony elemtöltöttségre utal)

Üzemállapot kijelzés

Folyamatos vörös LED: Belső hőmérsékletérzékelőn keresztüli szabályozás (néhány másodpercig tart a célhőmérséklet beállítása után)

Folyamatos narancs LED: Belső hőmérsékletérzékelőn keresztüli szabályozás (néhány másodpercig tart a célhőmérséklet beállítása után)

NINCS LED: nincs fűtési igény

FIGYELEM!

Amennyiben a termostátot egy érintőképpel, központi egységgel használja, a termostát csak a helyiség hőmérsékletének érzékelésére szolgál. A célhőmérséklet megadása és egyéb beállítások a központi egységen történnek. * Kérem, mindig mindkét elemet cserélje ki!

SE BT-A02 RF

PRESENTATION

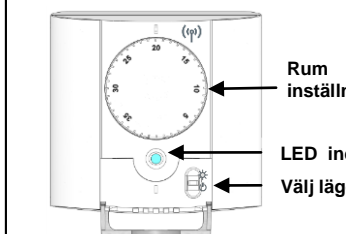
- Radiofrekvensstyrd termostat "RF" Termostat (868 MHz) Speciellt konstruerad för olika typer av värmesystem.

Komfort

Inställd temperatur följs alltid.

OFF

Används för att koppla bort aktuell zon.



RF- KONFIGURATION

- Börja med att sätta termostaten i läge OFF.
- För att para ihop (*) RF termostaten med mottagaren måste du sätta mottagaren i läge "RF init". (Läs manualen för mottagaren)
- Ställ termostaten i läge Komfort. När termostaten är korrekt parad, kommer lysdioden snabbt att blinka grönt, annars kommer den att börja blinka långsamt efter 10 sek

Röd (Intern givare)

Indikering värmebehov(några sekunders fördröjning efter ändrat börvärde)

Orange (Extern givare)

Indikering värmebehov(några sekunders fördröjning efter ändrat börvärde)

- OFF: ingen värme

Specialfall: centralen hanterar regleringen. Termostaten arbetar som en givare, endast aktuell temperatur används. Önskad temperatur anges av centralen.

* Byt alltid båda batterierna samtidigt.

TEKNISKA DATA

Omgivningstemperaturer: Drift: Lagring och transport:	0°C – 50°C -10°C till +50°C
Elektriskt skydd	IP30 Klass II
Inställbart temperaturområde	5°C till 35°C
Reglermetod	Proportionell Band (PWM 2°C i 10min cykel)
Spänningsmatning Batterilivslängd	2 AAA LR03 1.5V Alkaline ~2 år
Typ av givare: Intern & Extern (option)	NTC 10kΩ at 25°C
Radio Frekvens	868 MHz, <10mW.
CE Directiv	R&TTE 1999/5/EC EMC 2004/108/EC RoHS 2011/65/EU
Produkt överensstämmelse med: klassificering: bidrag:	UE 811/2013 och 2010/30/UE IV (2%)

- Ställ termostaten på min. Kontrollera mottagaren igen, indikeringen ska vara släckt nu.

- Om mottagningen fungerar, ställ in önskad temperatur.
- Om mottagningen inte fungerar, kontrollera installationen.(Initiering, placering, avstånd...)

* För enkel initiering är det enklast att ha termostaten jämte mottagaren vid parringen. OBS det ska vara minst 1 meter mellan termostat och mottagare.

ARBETSSÄTT

När du ändrar temperaturen eller driftläge, sänder termostaten meddelande om det till mottagaren. Lysdioden blinkar då snabbt grönt i 2 sekunder (snabba blinkningar i rött indikerar dåliga batterier)

- Röd eller orange: kallar på värme

Röd (Intern givare)

Indikering värmebehov(några sekunders fördröjning efter ändrat börvärde)

Orange (Extern givare)

Indikering värmebehov(några sekunders fördröjning efter ändrat börvärde)

- OFF: ingen värme

Specialfall: centralen hanterar regleringen. Termostaten arbetar som en givare, endast aktuell temperatur används. Önskad temperatur anges av centralen.

* Byt alltid båda batterierna samtidigt.